

# TM-m50

## Setup Guide

**EPSON®**  
EXCEED YOUR VISION

### Guide de configuration

Installationshandbuch

Installatiehandleiding

Guida di installazione

Guía de instalación

Guia de instalação

Kurulum kılavuzu

Οδηγός εγκατάστασης

Priročnik za namestitev

Vodič za postavljanje

Водич за поставување

Vodič za podešavanje

Installationsvejledning

Asennusopas

Installeringshåndbok

Installationshandbok

Instrukcja instalacji

Instalační příručka

### Üzembe helyezési útmutató

Inštalačná príručka

Ghid de configurare

Инструкции за инсталациране

Uzstādīšanas rokasgrāmata

Sārankos vadovas

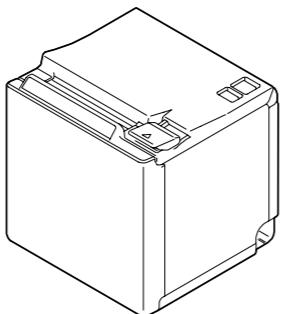
Seadistusjuhend

Руководство по установке

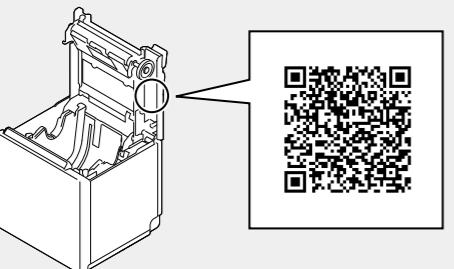
Довідник з налаштування

Орнату Нұсқаулығы

دلیل الاعداد



©Seiko Epson Corporation 2020. All rights reserved.  
Printed in XXXXXX



For more detailed safety and operating instructions, see the online User's Manual.

You can quickly access troubleshooting information by scanning the QR code on the inner side of the roll paper cover.

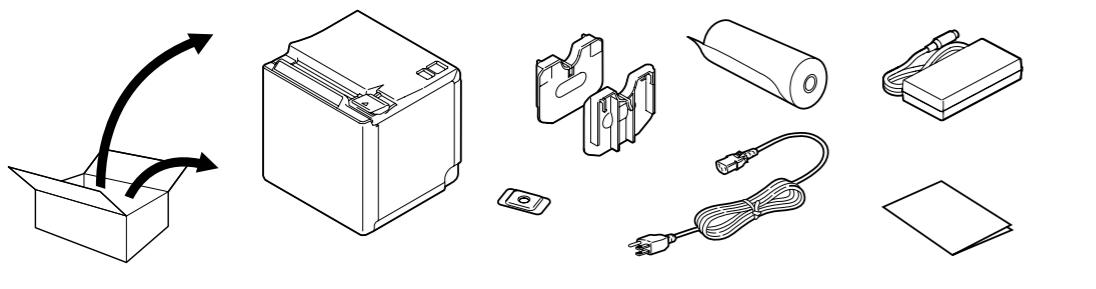
[www.epson-biz.com/?prd=tm-m50&inf=manual-ww](http://www.epson-biz.com/?prd=tm-m50&inf=manual-ww)

The screws for attaching the optional wall-mount (OT-WH30) to the printer are different for the TM-m30 and this product.

If using the OT-WH30, check the OT-WH30 manual on the Epson website and use the dedicated screws for this product.

Wi-Fi®, WPA™, and WPA2™ are either registered trademarks or trademarks of Wi-Fi Alliance®.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Seiko Epson Corporation is under license.



Pour plus de détails sur les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation, consultez le Manuel d'utilisation en ligne. Vous pouvez accéder rapidement aux informations de dépannage en scannant le code QR à l'intérieur du couvercle du rouleau de papier.

Si vous utilisez le OT-WH30, consultez le manuel du OT-WH30 sur le site Web d'Epson et utilisez les vis dédiées pour ce produit.

Ausführlichere Sicherheits- und Bedienungshinweise finden Sie im Online-Benutzerhandbuch. Sie können schnell auf Informationen zur Fehlerbehebung zugreifen, indem Sie den QR-Code auf der Innenseite der Papierrollenabdeckung scannen.

Wenn Sie die OT-WH30 verwenden möchten, beachten Sie die Anleitung zur OT-WH30 auf der Epson-Website und verwenden Sie die passenden Schrauben für dieses Produkt.

Raadpleeg de online Gebruikershandleiding voor meer details over veiligheid en de instructies voor gebruik. U kunt informatie voor het oplossen van problemen snel raadplegen door de QR-code te scannen die op de binnenkant van de papierrolklep staat.

Controleer bij gebruik van de OT-WH30 de OT-WH30-handleiding op de Epson-website en gebruik de speciale schroeven voor dit product.

Per istruzioni più dettagliate sulla sicurezza e sul funzionamento, consultare il manuale dell'utente online. È possibile accedere rapidamente alle informazioni per la risoluzione dei problemi tramite la scansione del codice QR sul lato interno della copertura del rotolo di carta.

Se si utilizza l'OT-WH30, controllare il manuale dell'OT-WH30 sul sito web Epson e usare le viti dedicate per questo prodotto.

Para obtener instrucciones de seguridad y de utilización más detalladas, consulte el Manual de usuario en línea. Podrá acceder rápidamente a la información de solución de problemas escaneando el código QR ubicado en la parte interior de la tapa del rollo de papel.

En caso de que se esté utilizando la OT-WH30, compruebe el manual de la OT-WH30 en el sitio web de Epson y utilice los tornillos dedicados para este producto.

Para obter instruções de utilização e segurança mais detalhadas, consulte o Manual do utilizador online. Pode rapidamente aceder a informações para resolução de problemas digitalizando o código QR no lado interior da tampa do rolo de papel.

Se utilizar o OT-WH30, verifique o manual do OT-WH30 no website da Epson e utilize os parafusos destinados a este produto.

Daha ayrıntılı güvenlik ve çalışma talimatları için çevrimiçi Kullanıcı Kilavuzuna bakın. Rulo kağıt kapağının iç tarafındaki QR kodunu tarayarak sorun giderme bilgilerine hızlı bir şekilde erişebilirsiniz.

OT-WH30'u kullanırsanız Epson web sitesinde OT-WH30 kilavuzunu kontrol edin ve bu ürün için özel

vidaları kullanın.

Για πιο λεπτομερές οδηγίες ασφάλειας και λειτουργίας, ανατρέψτε στο Εγχειρίδιο χρήστη. Μπορείτε να έχετε γρήγορη πρόσβαση σε πληροφορίες αντιμετώπισης προβλημάτων, αν σαρώσετε τον κώδικα QR στην εσωτερική πλευρά του καλύμματος ρολού χρηστού.

Eάν χρησιμοποιείτε το OT-WH30, ελέγχετε το εγχειρίδιο OT-WH30 στον ιστότοπο της Epson και

χρησιμοποιήστε τις ειδικές βιδίες για αυτό το προϊόν.

Podrobnejše informacije o varnosti in uporabi najdete v spletnem uporabniškem priročniku. Za hiter dostop do informacij za odpravljanje težav lahko skenirate kodo QR na notranji strani pokrova za zvitki papirja.

Ce želite uporabiti OT-WH30, preverite priročnik za uporabo za OT-WH30 na spletni strani Epson in uporabite namenske vijke za ta izdelek.

Detaljnije sigurnosne upute i upute za rad potražite u mrežnom Korisničkom priročniku. Skeniranjem QR koda na unutarnjoj strani pokrova role papira možete brzo pristupiti informacijama za rješavanje poteškoća.

Ako koristite OT-WH30, provjerite OT-WH30 priročnik na Epson web stranici i upotrijebite namjenske vijke za ovaj proizvod.

Za podetaljni uputstva za bezbednost i funkcioniranje, poglednete go uputstvo za korisnik na internet. Moglete brozo da pristupite do informacija za rješavanje problemi so skenirajuće na QR

codot na vnutršnjosti strana od svitkanata hartijsa vo kapakot.

Ako koristite OT-WH30, provjerite go priročnik za OT-WH30 na veb-stranicata na Epson i

upotrebete ga specijalno namenitezte zavrtki za ovoj produziv.

Da biste pronašli detaljnija uputstva za bezbednost i rukovanje, pogledajte korisnički priročnik na mreži.

Možete brzo da pristupite informacijama za rješavanje problema tako što ćete skenirati QR kod na unutrašnjoj

strani pokroca papirne rolne.

Ako koristite OT-WH30, provjerite OT-WH30 uputstvo na web lokaciji kompanije Epson i koristite namenjene

šrafove za ovaj proizvod.

Se brugervejledningen online for mere detaljerede sikkerheds- og betjeningsinstruktioner. Du kan hurtigt få adgang til fejlfindinginformation ved at scanne QR-koden på den indvendige side af rullepapirdækslet.

Hvis du anvender OT-WH30, skal du kontrollere brugervejledningen til OT-WH30 på Epsons websted og

anvende de skruer, der hører til dette produkt.

Online-käytöohjeissa on tarkempia turvallisuus- ja käyttötietoja. Saat vianmääritystiedot käyttöösi nopeasti skannaamalla rullapaperikannen sisäpuolella olevan QR-koodin.

Jos käytössä on malli OT-WH30, tarkista OT-WH30-käytööpäas Epsonin verkkosivustolta ja käytä tälle

laitteelle tarkoitettuja ruuveja.

Du finner mer detaljerte sikkerhetsinstruksjoner og brukerveiledninger i den nettbaserete brukermanualen.

Du kan lese av QR-koden på innsiden av papirulldekselet for å få rask tilgang til feilsøkingsinformasjon.

Hvis du bruker OT-WH30, må du konsultere bruksanvisningen for OT-WH30 på Epsons nettsted og bruk

skruene som er tiltenkt for dette produktet.

För mer detaljerade säkerhets- och driftsanvisningar, se bruksanvisningen online. Du kan snabbt komma till

felsökningsinformationen genom att skanna QR-koden på insidan av rullpapprets skyddsark.

Om du använder OT-WH30 ska du kontrollera användarhandboken för OT-WH30, som finns på Epsons

webbplats, och endast använda de särskilda skruvarna som är avsedda för denna produkt.

Bardziej szczegółowe informacje dotyczące bezpieczeństwa i obsługi zawiera Podręcznik użytkownika dostępny w internecie. Dostęp do informacji o rozwiązywaniu problemów można szybko uzyskać, skanując kod QR umieszczony po wewnętrznej stronie osłony rolki papieru. W przypadku korzystania z OT-WH30, sprawdź instrukcję OT-WH30 na stronie internetowej firmy Epson i użyj śrub odpowiadających dla tego produktu.

Podrobnejší pokyny týkající se bezpečnosti a používání naleznete v Uživatelské příručce na internetu. Informace o řešení problémů můžete rychle vyhledat na čtením QR kódu na vnitřní straně krytu na roli papíru. Pokud používáte OT-WH30, nahlédněte do návodu k OT-WH30 na webových stránkách společnosti Epson a použijte šrouby vyhrazené pro tento výrobek.

A részletesebb biztonsági és üzemetelteti utasításokat az internetes felhasználói kézikönyvben találja. A hibaelhárítási információkat gyorsan megtalálja, ha beolvassa a papírgúra borítólapjának belső oldalán található QR-kódot. Az OT-WH30 használata esetén ellenőrizze a OT-WH30 használati útmutatót a Epson honlapján, és használja az ehhez a termékhez kijelölt csavarokat.

Podrobnejší bezpečnostné a prevádzkové pokyny nájdete v online návode na obsluhu. K informáciám týkajúcim sa riešenia problémov sa môžete rýchlo dostať po naskenovaní QR kódu na vnútornej strane krytu zvitkového papiera.

Ak používate OT-WH30, pozrite si príručku k OT-WH30 na webovej stránke spoločnosti Epson a použite skrutky určené pre tento výrobok.

Pentru instrucțiuni de operare și de siguranță mai detaliate, consultați Manualul utilizatorului online. Puteți accesa rapid informații de depanare prin scanarea codului QR din interiorul capacului rolei de hârtie. În cazul în care utilizați OT-WH30, verificați manualul OT-WH30 de pe site-ul web Epson și utilizați șuruburile dedicate pentru acest produs.

За по-подробни указания за безопасност и работа вижте онлайн ръководство за потребителя. Можете бързо да стигнете до информацията за отстраняване на неизправности, като сканирате QR кода от вътрешната страна на капака на ролката с хартия. Ако използвате OT-WH30, прегледайте ръководството за OT-WH30 на уеб сайта на Epson и използвайте определените за този продукт винтове.

Detalizētus drošības un lietošanas norādījumus skaitiet tiešsaistes Lietotāja rokasgrāmatā. Informācijai par traucējummeklēšanu varat ātri pieklūt, noskenējot QR kodu papīra rullā pārsegā iekšpusē.

Ja tiek izmantots OT-WH30, skaitiet Epson tīmekļa vietnē OT-WH30 rokasgrāmatu un izmantojiet šim izstrādājumam paredzētās skrūves.

Išsamesnés saugos informacijos ir naudojimo instrukcijų ieškokite internetinėje naudojimo instrukcijoje. Trikių šalinimo informacija greitai įjungsite nuskaitę QR kodą, nurodytą ritinio popierius uždangalo vidinėje pusėje.

Jei naudojate OT-WH30, „Epson“ interneto svetainėje patirkrinkite OT-WH30 naudotojo vadove pateikiama informacija ir naudokite šiam gaminui skirtus varžtus.

Üksikasjalikumate ohutus- ja kasutusjuhiste saamiseks lugege kasutusjuhendi veebiversiooni. Törkeotsingu teabele pääsete kiiresti ligi, skannides rulli sisækübel asuvat QR-koodi.

Kui kasutate seadet OT-WH30, kontrollige OT-WH30 juhendit Epsoni veebisaidil ja kasutage selle toote jaoks ette nähtud kruvid.

Более подробные инструкции по безопасности и эксплуатации см. в онлайн-руководстве пользователя. Чтобы быстро перейти к информации об устранении неисправностей, отсканируйте QR-код на внутренней стороне крышки рулона бумаги.

При использовании OT-WH30, обратитесь к руководству OT-WH30 на веб-сайте Epson и используйте специальные винты для этого изделия.

Детальнішу інформацію щодо техніки безпеки та інструкції з експлуатації наведено в Посібнику користувача, доступному онлайн. Ви можете швидко переглянути інформацію про усунення проблем, відсканувавши QR-код на внутрішній стороні кришки рулона паперу.

При використанні OT-WH30, перевірте інструкцію для OT-WH30 на веб-сайті Epson та використовуйте гвинти, визначені для цього виробу.

Қаюңсіздікке және пайдалануға қатысты толық нұсқауларды онлайн Пайдалануышы нұсқаулығынан қараңыз.

Қағаз орамы қақпағының ішкі жағындағы QR кодын сканерлеу арқылы

акаулықтарды жо

